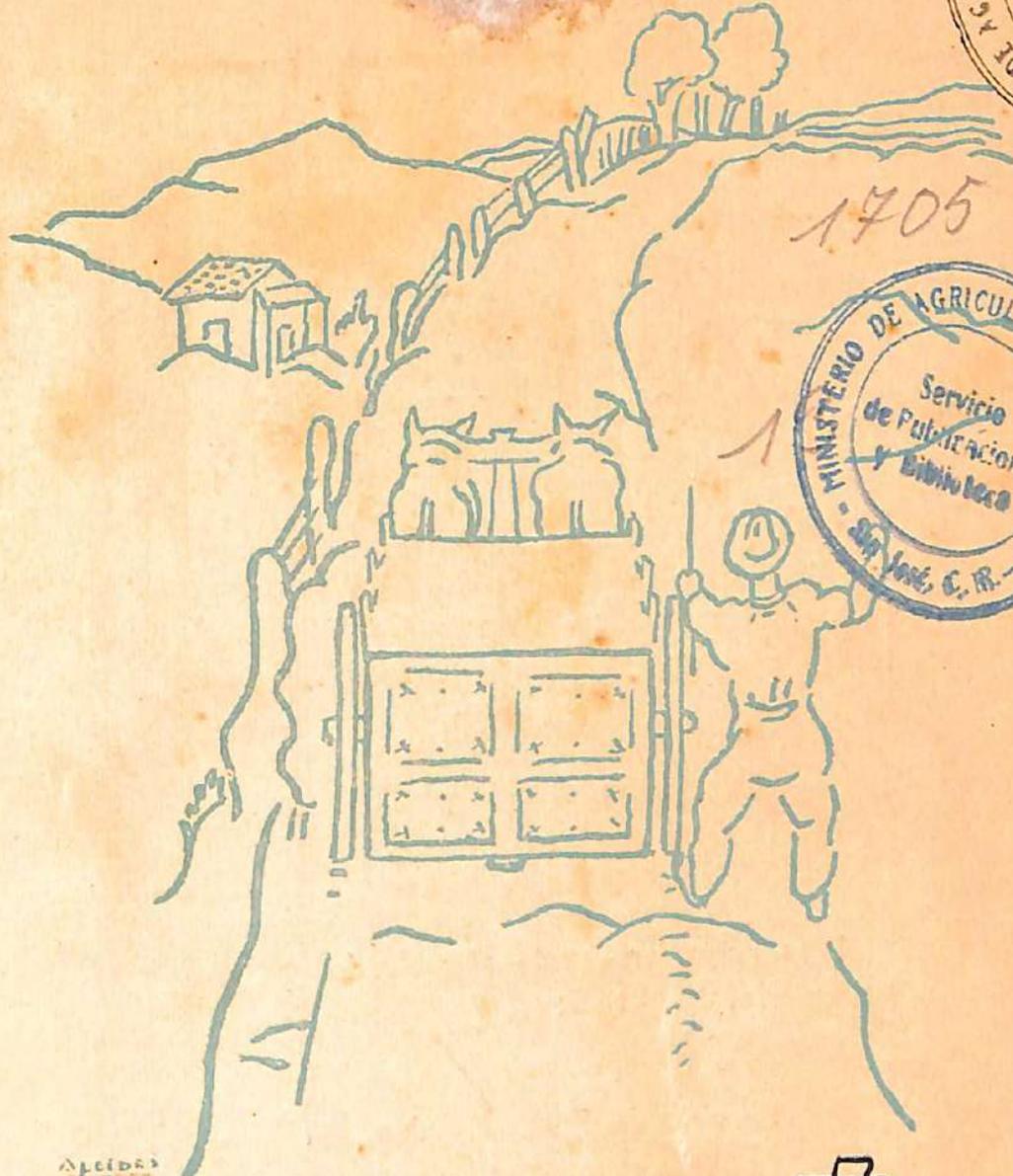




LA GARRERA VI



1705



Alcides

La Varreta

ORGANO DE LOS CLUBES 4-S DE COSTA RICA
BAJO EL PATROCINIO DE
STICA

AÑO II

JULIO DE 1951

NUMERO 1

La Carreta

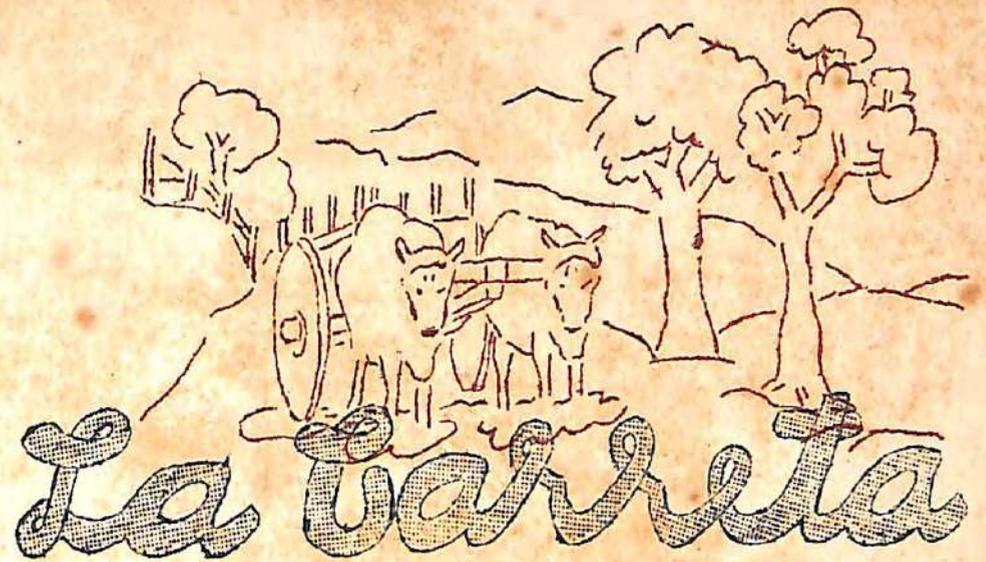
se publica mensualmente en las oficinas
centrales de STICA (Servicio Técnico
Interamericano de Cooperación Agrícola),
tercer piso del Edificio Alvarez, San José,
Costa Rica.

Teléfonos 6164 y 6173

Para cualquier asunto relacionado con esta
publicación, dirigirse a:

Servicio de Extensión Agrícola
STICA

Apartado 1649
San José, Costa Rica, C. A.



EDITORIAL

Con la presente entrega inicia LA CARRETA su segundo año de labor. Han pasado doce meses desde que estreché por primera vez las manos de los Socios 4-S. Manos generosas, ennoblecidas por la santa rutina del trabajo. A ellas debe LA CARRETA su aliento y su fe. Por ellas y para ellas ha izado su bandera de idealidad.

Ha sido un año de esfuerzo tenaz y entusiasta. De ensayos pacientes y valiosa experiencia. De íntimas satisfacciones. LA CARRETA ha ido creciendo mes a mes, estimulada por el gesto cordial de sus amigos, entre quienes es honra contar a altos funcionarios del Estado y a representantes de todos los sectores sociales y culturales del país.

Para los Socios 4-S de Costa Rica y para cuantos conparten su devoción por estas páginas, LA CARRETA tiene un jubiloso mensaje de simpatía y la promesa renovada de continuar permanentemente a su servicio.

Lo cierto es que el niño, o la niña, o lo que sea, celebra este 1° de julio su primer aniversario. Con tan grato motivo, como dicen los cronistas sociales, los parientes y amigos han venido a saludarla y le han traído sus buenos presentes. Papá Summers le ha regalado el lindo vestido que anda estrenando y que será el que use en adelante. El señor Gabbert, que es el padrino rico, ha echado la casa por la ventana con un polígrafo nuevo, que dicen que es una maravilla y que ya viene de camino. Gina y Hortensia no cesan de hacerle atenciones; doña Olga de Ocampo le ha traído un artístico queque de cumpleaños; y hasta don Edgar Arias, con todo y lo agarrado que es, le ha prometido algo más que unos consejos mensuales.

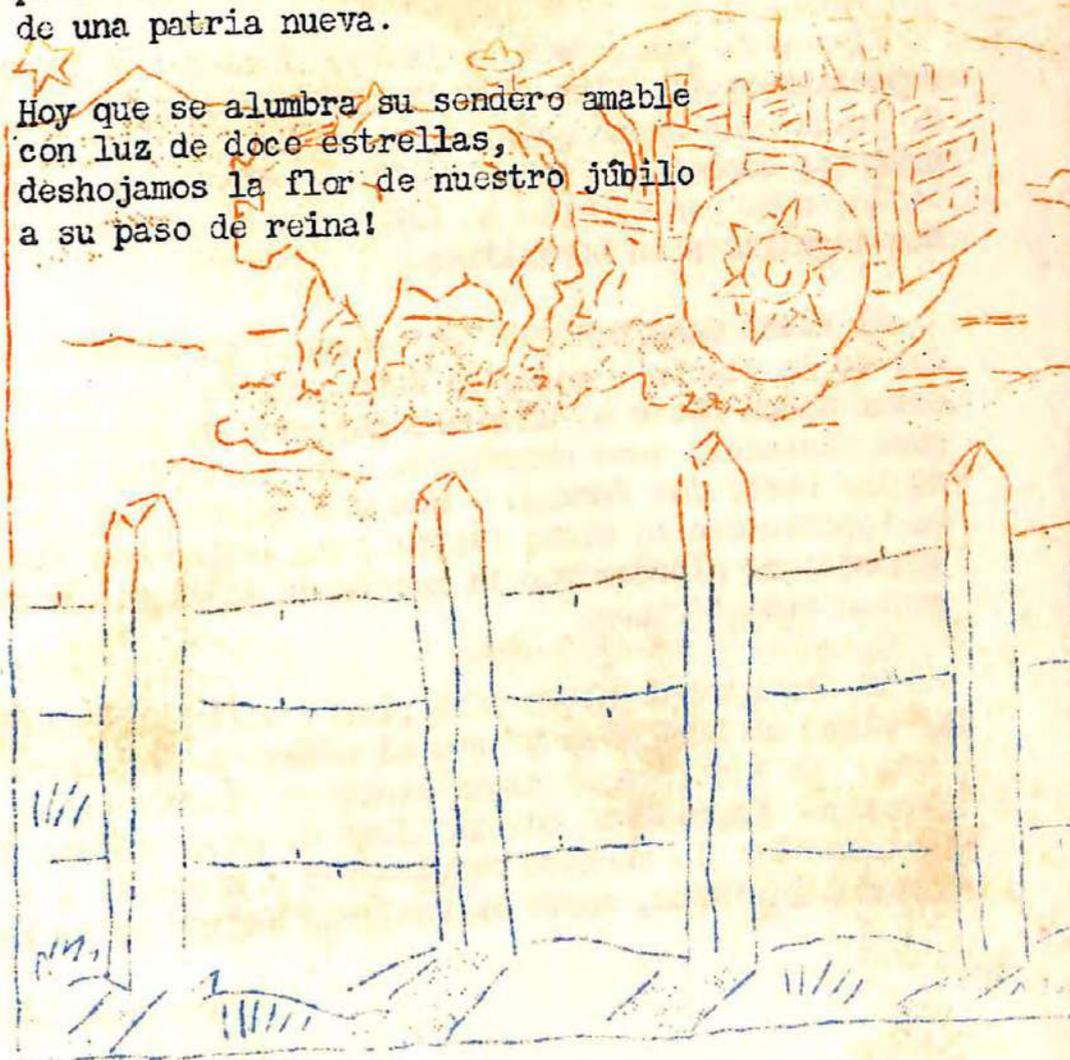
Muchas personas importantes le han enviado tarjetas de felicitación. Y en la casa ha habido gran regocijo y todos nos hemos desvivido por estar cerca del niño, por mirarle los dos dientecillos, por hacerle una caricia,

(Pasa a la pág. 22)

Por los caminos anchos del espíritu
va LA CARRETA,
con su ensueño prendido a los parales
y su carga de ideas.

El canto de sus ruedas es repique
que a todas partes llega
para dar a los socios el mensaje
de una patria nueva.

Hoy que se alumbra su sendero amable
con luz de doce estrellas,
deshojamos la flor de nuestro júbilo
a su paso de reina!



Huertas Familiares


consejos para el mes de julio.

El mes de julio debe dedicarse al abono de la huerta, especialmente de los cultivos transplantados en junio. Se puede usar abono químico u orgánico. Si aplica el primero, emplee una fórmula alta en fósforo y baja en potasio, como por ejemplo la 12-24-4 que ha dado resultados magníficos en hortalizas.

El abono debe ponerse en surcos, en círculos alrededor de la planta o en media luna. Si se hace en surcos, éstos deben estar a unas dos pulgadas de las plantas; igual distancia debe observarse si se emplea cualquiera de las otras dos formas. Una vez aplicado el abono, debe taparse con la misma tierra para evitar que algunos elementos se pierdan por la acción de la lluvia u otros agentes atmosféricos.

La cantidad de abono por planta varía de acuerdo con la clase de hortaliza y con el número de veces que se abona. En todo caso dicha cantidad fluctúa entre 1/2 y 2 onzas. Calculando que la libra de abono cuesta \$0.30, el costo de la abonada resulta más o menos de 1 a 2 centavos por planta, costo en realidad ínfimo si se toma en

(Pasa a la pág. 23)

HACIENDO PATRIA

Durante el año comprendido entre los meses de mayo de 1950 y mayo de 1951 STICA alcanzó a establecer, a través del Programa de Huertas Familiares, 2.926 huertas que cubrieron una área total de 283.594 metros cuadrados y cuyo producto se estimó en 704 toneladas de alimentos que fueron consumidos principalmente por la población infantil.



VISION DE LA PATRIA

El estudio de la geografía patria es una disciplina necesaria para quien aspira a ser un ciudadano cabal. Como tal aspiración es común a todos los Socios 4-S, LA CARRETA inicia la publicación de una serie de síntesis geográficas de Costa Rica, tomadas de la admirable obra que sobre ese tema escribió el esclarecido maestro y gran costarricense don Miguel Obregón.

INTRODUCCION

a la Geografía General de Costa Rica

por Miguel Obregón L.

Aunque Costa Rica figura entre las más pequeñas de las repúblicas que ocupan el territorio de la América Central, mantiene lugar distinguido por los adelantos alcanzados en lo que toca a su vida cultural, política y económica. El costarricense que ame sinceramente su tierra, debe estudiarla con suma atención a fin de poder apreciarla en su justo valor, reconocer sus deficiencias y formarse claro concepto de su carácter nacional geográfico, en sí mismo y en relación con el de otros países. Este estudio proporcionará una visión más amplia de los deberes del ciudadano y afirmará la voluntad de poner toda el alma al servicio de la existencia y bienestar de la Nación.

No vivimos en un país paradisiaco que proporcione a

sus habitantes, con exuberancia y sin trabajo propio, los medios de sostén: nuestros suelos exigen, a pesar de su riqueza natural, un cuidadoso laboreo y una diligente y perseverante explotación. No sólo la simiente que depositamos en el suelo suministra los productos indispensables para la vida del pueblo: también las selvas vírgenes albergan en su majestuoso silencio una riqueza incomparable de tesoros naturales; abundan las vetas de metales preciosos; préstanse las tierras volcánicas y los aluviones para el cultivo extenso de productos del gran comercio internacional; están desencadenadas en nuestros ríos enormes fuerzas mecánicas aprovechables para el desarrollo y abaratamiento de instalaciones industriales. Pero sin el hábil y abnegado trabajo de nuestro brazo y de nuestra inteligencia, sería toda esa abundancia de bienes un vago concepto sin traducción real. El estudio de nuestro país, encuadrado en los principios de la moderna ciencia geográfica, tiende a estimular el espíritu y robustecer la voluntad de todos los ciudadanos para colaborar en la obra de la grandeza y felicidad de la Patria.

Sabía Usted...

que en el presente año los Socios 4-S de Palmares han obtenido préstamos de las Juntas Rurales de Crédito Agrícola por un total de CINCUENTA Y SIETE MIL NOVECIENTOS COLONES VEINTE CENTIMOS (\$57.900,20)

EL 4 DE JULIO

ANIVERSARIO DE LA
INDEPENDENCIA DE
LOS ESTADOS UNIDOS
DE AMERICA

Los Estados Unidos de América conmemoran su independencia el 4 de julio. Este suceso ha cobrado relieve extraordinario en la historia de la humanidad, porque en igual fecha del año 1776 nació a la vida de la Libertad y la Democracia uno de los pueblos más pujantes del mundo.

Ninguna otra nación ha logrado, en tan relativamente corto período de existencia, tan vigoroso desarrollo material y espiritual. Los Estados Unidos marchan hoy a la cabeza de los demás países y su política señala el derrotero por donde transitan, o aspiran a transitar, la mayoría de los pueblos.

Con ocasión de esta significativa efemérides, LA CARRETA saluda emocionada a la gran nación y formula los más sentidos votos por su grandeza y prosperidad crecientes.

La receta del mes



HUEVOS
EN TOMATE

Ingredientes

- 1 tomate por persona
- 1 huevo por persona
- 1 cucharadita de queso rallado por tomate
- 1 cucharadita de mantequilla por tomate
- Sal y condimentos al gusto

Preparación

1. Se pelan cuidadosamente los tomates, para lo cual se les pasa primero por agua hirviendo y después por agua fría.
2. Se corta una tapita a cada tomate y se le saca parte de la pulpa.
3. Se echa un huevo en cada tomate y se le agregan sal y condimentos.
4. Se meten los tomates al horno y cuando la clara comienza a cortar, se les echa la mantequilla.
5. Se sirven calientes.



LOS CLUBES 4-S

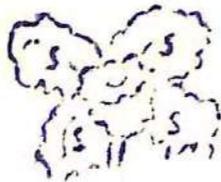
¿QUE SON?

Los Clubes 4-S (Salud, Servicio, Sentimiento y Saber) son asociaciones de jóvenes que se reúnen para ejecutar proyectos de agricultura, de cría de animales, o de otra industria, y para colaborar en todo aquello que signifique progreso comunal y dignificación de la vida del campo.



¿CUALES SON SUS OBJETIVOS?

1. Promover el mejoramiento del hogar y de la comunidad;
2. Cultivar sentimientos de solidaridad humana y fomentar el espíritu de asociación y ayuda mutua;
3. Introducir mejores prácticas agrícolas y domésticas;
4. Desarrollar la capacidad directiva de los jóvenes de la zona rural; y
5. Apoyar todo movimiento que tienda a elevar el nivel cultural de la comunidad y a desenvolver en sus habitantes altos ideales y normas de vida.



EL JUICIO DE MIDAS

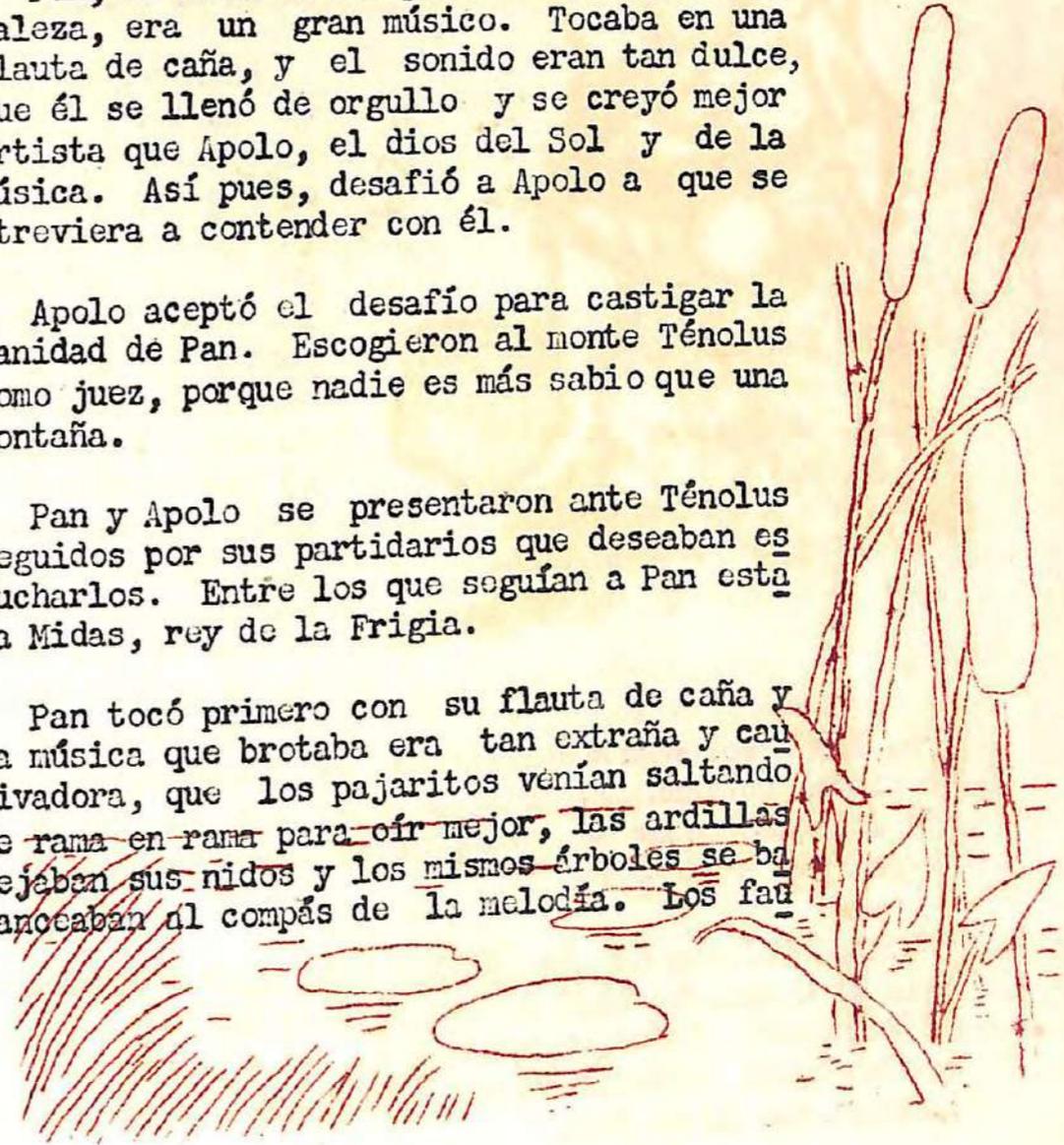


Pan, el dios de los pastores y de la Naturaleza, era un gran músico. Tocaba en una flauta de caña, y el sonido eran tan dulce, que él se llenó de orgullo y se creyó mejor artista que Apolo, el dios del Sol y de la Música. Así pues, desafió a Apolo a que se atreviera a contender con él.

Apolo aceptó el desafío para castigar la vanidad de Pan. Escogieron al monte Ténolus como juez, porque nadie es más sabio que una montaña.

Pan y Apolo se presentaron ante Ténolus seguidos por sus partidarios que deseaban escucharlos. Entre los que seguían a Pan estaba Midas, rey de la Frigia.

Pan tocó primero con su flauta de caña y la música que brotaba era tan extraña y cautivadora, que los pajaritos venían saltando de rama en rama para oír mejor, las ardillas dejaban sus nidos y los mismos árboles se balanceaban al compás de la melodía. Los faul





nos lanzaban carcajadas cada vez que los sonidos les hacían cosquillas en sus orejitas velludas. Y Midas pensaba que nunca se había oído música más maravillosa en el mundo.

Entonces se levantó Apolo. Sus bucles dorados dejaban caer gotas de luz, su túnica brillaba como los bordes de las nubes con el sol poniente, en sus manos tenía una lira de oro. Y cuando tocó las cuerdas de la lira, se oyó una música jamás escuchada hasta entonces. Las fieras de la selva se inmovilizaron como si fueran de piedra,

los árboles tranquilizaron su follaje, el aire y la tierra estaban silenciosos como en un sueño. Era más doloroso dejar de escuchar esta armonía que perder al padre y a la madre.

Cuando el eco de la última nota hubo desaparecido, todo el auditorio cayó a los pies de Apolo y lo proclamó vencedor. Todos, menos Midas, el rey de la Frigia, que no quiso convenir en que la música de Apolo era más hermosa que la de Pan.

- Si tus oídos son tan imperfectos .Oh mortal!, dijo Apolo, tus orejas van a tomar la única forma que les corresponde.

Apolo tocó las orejas de Midas e inmediatamente se alargaron, se aguzaron y se cubrieron de un vello áspero: Midas tenía orejas de burro!

Durante algún tiempo se las arregló de modo que pudo ocultar sus orejas; pero un día su barbero descubrió el fatal secreto. El rey lo amenazó con la pena de muerte si lo revelaba a alguien. El barbero no aguantaba el secreto dentro de su pensamiento. No resistía más, no podía guardarlo más. Por último, no pudiendo sostenerse, se fue a la pradera, hizo un agujero en el suelo, puso su boca en él y gritó: "Midas, el rey Midas, tiene orejas de burro!"

Ay! Algún tiempo después brotó de aquel agujero un macizo de juncos que contaron el secreto a los árboles de los alrededores. Los árboles lo susurraron a los pájaros, que se fueron a publicarlo por todas partes. Y aún hoy, cuando el viento sopla a través de los juncos que bordean



el Eurotas, éstos, inclinándose uno sobre otro, murmuran:
"Midas, el rey Midas, tiene orejas de burro! s s s s!"



SÉPALO Y APLÍQUELO



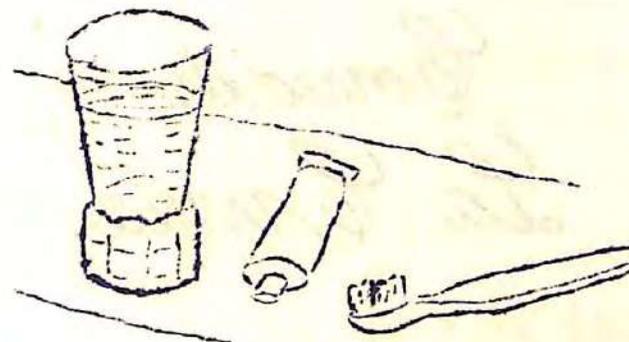
Para evitar que el interior de las tapas metálicas de los saleros se oxide, es de gran utilidad el esmalte para uñas. Ponga una capa de esmalte, déjelo secar y luego pase una aguja a través de los huequitos de la tapa para romper el esmalte en esos puntos y permitir la salida de la sal.



La presencia de insectos alrededor de las bombillas de luz, que tanto molesta, se reduce considerablemente si las bombillas son de color rojo o azul. Si usted no tiene a mano bombillas de esa clase, puede conseguir el mismo efecto forrando las bombillas corrientes con papel celofán de los colores apuntados.

La salud de su niño

EL USO DEL CEPILLO DE DIENTES



El niño debe iniciar el uso del cepillo de dientes tan pronto como todos los dientes de leche hayan brotado, esto es, entre los dos y tres años de edad.

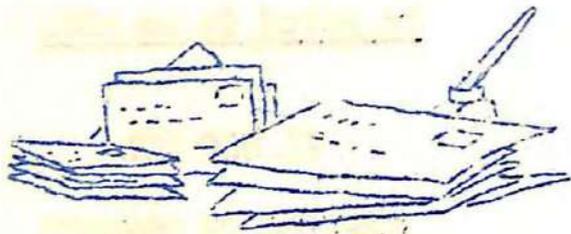
Como lo importante es que el niño aprenda a hacerlo por sí mismo, es una buena idea dejarlo que él se limpie los dientes durante un rato y después que una persona mayor se lo haga. En esta forma el niño adquirirá el hábito de cepillarse regularmente los dientes y al mismo tiempo los padres estarán seguros de que la limpieza de la boca es correcta.

El cepillo de dientes debe ser pequeño para que alcance todas las áreas de la boca. Un cepillo recto, con todas las cerdas de igual tamaño, es aconsejable. Un cepillo pequeño y de color agradable, hará que el niño sienta mayor placer en su uso.

La acción del cepillo de dientes debe complementarse con masajes a las encías, para lo cual puede enseñarse al niño a usar sus propios dedos.

Es obvio que antes de proceder al aseo de la boca, el niño debe lavarse cuidadosamente las manos.

Conviene también que el niño aprenda a poner en el cepillo no más pasta de la que debe, lo cual tiene sentido para su educación económica.



Correo de La Carreta

LA CARRETA recoge complacida la voz de dos importantes elementos del magisterio nacional. Sus frases tienen un significado especial, no sólo para esta modesta revista y para el Programa de Clubes y Mejoramiento del Hogar, sino para toda nuestra institución, cuyo empeño es servir de manera efectiva a la comunidad costarricense.

Las cartas a que hacemos referencia son las siguientes:

Villa Colón, mayo 15 de 1951

Señores
Servicio Técnico Interamericano
de Cooperación Agrícola
San José

Estimados señores:

No es sino en esta fecha que, casualmente, ha llegado a mis manos un ejemplar (N° 4 de octubre del 50) del órgano de los Clubes 4-S. Avido de interés he leído cuidadosamente sus páginas y me han gustado mucho. LA CARRETA

(Pasa a la pág. 25)

NOTICIAS DE LOS CLUBES



Copiamos el siguiente interesante informe que nos ha sido enviado desde Cartago:

Un grupo de jóvenes cartagineses, amantes de la buena tierra y de sus frutos, inspirados en fines altruistas, acordamos formar un Club 4-S, al amparo de la Agencia de STICA en Cartago y bajo la dirección inmediata del señor Miguel Angel Calderón, empleado de dicha Agencia, quien con mucho empeño nos ha brindado siempre su valiosa ayuda.

Una noche nos reunimos y con asistencia de veinte muchachos, algunos de ellos miembros entusiastas de un Club que había funcionado en el Barrio del Carmen, se organizó nuestro centro. En dos reuniones más quedó designada la directiva, que durará en funciones un año.

La directiva quedó integrada de la siguiente manera: Laco Rounda, presidente; Alberto Gutiérrez, vicepresidente; Hugo Sáenz, secretario; Efraín Abarca, tesorero; José J. Monge, pro-secretario; Alfredo Gómez y Abelardo Barquero, vocales.

Una vez formada la directiva, nos pusimos de acuerdo

(Pasa a la pág. 26)

IDEAS PARA SUS HORAS LIBRES



EL BOTIQUIN

El botiquín es de suma importancia tanto en los hogares como en las instituciones y centros de índole social. Con frecuencia un miembro de la familia o cualquiera otra persona, sufre una indisposición de salud o un pequeño accidente y entonces es enormemente ventajoso tener un pequeño lote de medicinas a mano. El botiquín está

destinado a cumplir esta función.

En todo hogar se acostumbra tener algunos medicamentos muy importantes, tales como alcohol, yodo, zepól, aspirinas, etc. El objeto del botiquín es evitar que dichas medicinas anden rodando y que en el momento en que más precisan no aparezcan. Si no es posible hacer un mueble especial para el botiquín, cualquier cajoncito puede acondicionarse y servir para el caso.

En el campo el botiquín es aún más valioso, porque generalmente las boticas se encuentran a varios kilómetros de distancia, y los médicos, aún en casos de urgencia, tardan mucho para llegar.

El botiquín debe ser colocado suficientemente alto, de modo que esté fuera del alcance de los niños, para evitar que éstos, por curiosidad o travesura, se expongan a quemaduras o envenenamientos.

La cualidad principal del botiquín debe ser el orden. Para ello conviene distribuir las botellas, las cajas, los paquetes según su tamaño. En lo posible no debe hacerse cambios en el orden que se adopte, para que sea más fácil encontrar una medicina cuando se la busca. Si se tienen medicamentos tóxicos, esto es, que sean veneno, deben colocarse en un lugar especial dentro del botiquín, ojalá protegidos con una puertita con llave.

Es peligroso cambiar una medicina de su caja o frasco original a otro envase, pues la confusión puede dar lugar a situaciones graves. Debe procurarse que toda caja o frasco tenga su nombre; de ser posible se puede agregar a las etiquetas una ligera indicación del uso más corriente de la medicina.

Los Clubes A-S no solamente deben formar su botiquín

para servicio de sus miembros y hasta donde sea posible para otros miembros de la comunidad, sino que deben empeñarse, además, porque cada socio forme el de su propio hogar.

En vista de la enorme importancia que tiene el botiquín y para celebrar de manera efectiva el primer aniversario de "LA CARRETA", OBSEQUIAREMOS UN PEQUEÑO LOTE DE MEDICINAS A LOS PRIMEROS CINCO CLUBES QUE CONSTRUYAN SU BOTIQUIN de acuerdo con el modelo que ilustra este artículo. Los Clubes que lo hagan deben avisar al Agente Agrícola respectivo una vez que tengan terminado el botiquín, para que el Agente dirija un telegrama a: Revista LA CARRETA, STICA, San José.



EL NIÑO CUMPLE... (Viene de la pág. 4)

por verlo hacer un tá, por oírlo decir: ¡Agú!

Los socios 4-S, que son los hermanos mayores del niño cumpleañosero, están también muy contentos. ¡Hay que ver cómo quieren al hermanito y lo chincan! Es de esperar que le den muchos y muy buenos ejemplos, que lo cuiden y le ayuden a crecer sano y fuerte, que le den la mano y lo conduzcan por caminos de honradez y de nobleza. ¡De este modo LA CARRETA llegará a ver su feliz centenario!

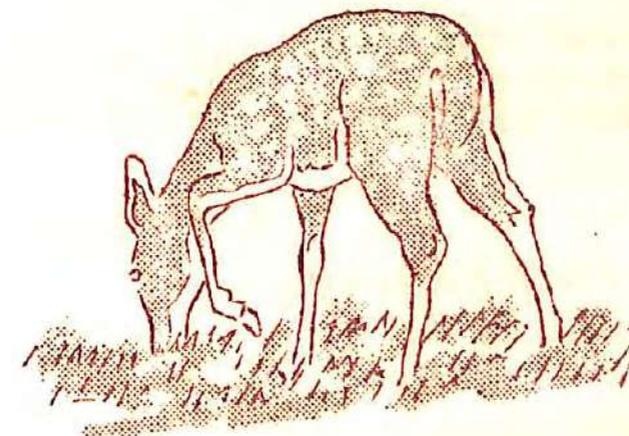
CONSEJOS PARA... (Viene de la pág. 6)

cuenta el rendimiento que se obtiene.

Como es sabido, los abonos orgánicos son aquellos que se obtienen de la descomposición de materiales como el estiércol, hierbas y otros desechos de la finca. Si el abono orgánico ha alcanzado un grado de total descomposición, como sucede en el compost, no existe ningún peligro en su aplicación; pero debe ponerse en mayor cantidad.

Antes de hacer el abono de su huerta, consulte al Asistente de Clubes y pídale las instrucciones del caso.

Durante el mes de julio es necesario aporcar el repollo, los nabos, el chile dulce, el tomate, la zanahoria y la remolacha. Recuerde que en la aporca parte del suelo debe removerse a la orilla de las plantas, teniendo cuidado de no tocar las raíces. Mantenga sus cultivos libres de hierbas y, sobre todo, no espere a que las malezas hayan crecido demasiado para eliminarlas.



MI CLUB

Soy socia del Club 4-S "Porvenir de la Niñez", que STICA tiene en Pacayas.

En el Club aprendemos a hacer cuadros, repisas, tocadores, floreros, etc. Yo he hecho lo siguiente: tres repisas para limpiones, dos floreros, tres cuadros, dos limpiones, tres cogedores de ollas, y un delantal para mi hermanito. Pronto voy a hacer también una huerta.

Estoy muy contenta en mi Club, porque he aprendido a trabajar muy económicamente, a adornar mi casa y a hacer con mis propias manos regalos para mis abuelitos.

Quiero dar las gracias a STICA y a mi buena maestra Ana María, por los beneficios que nos están prestando en estos Clubes 4-S.

Creo poder afirmar que el nombre "Porvenir de la Niñez", será una realidad y que la patria tendrá en nosotros hombres y mujeres útiles.

DENISE GARRON F

Pacayas, 5 de junio de 1951

LA CARRETA agradece mucho esta simpática colaboración, que le fué remitida por la Agencia Agrícola de STICA en Pacayas y felicita cordialmente a la autora.

CORREO DE ... (Viene de la pág. 18)

TA, como se intitula, debería llegar a todas las escuelas del país, ya que es un órgano portador de luz que alumbrará el sendero de los agricultores. Todo el contenido es de un valor incalculable.

La escuela Rogelio Fernández Güell pide al carretero que siga entrando en ella con LA CARRETA, trayendo nuevos conocimientos e inspiraciones. Aquí encontrará nuestro apoyo y nuestra colaboración.

Con la seguridad de que seremos complacidos, anticipo el más sincero agradecimiento y me suscribo atento servidor,

VITERBO FLORES BERMUDEZ
Director

San Ramón, mayo 16 de 1951

Señora
Olga Zamora de Ocampo
Supervisora de Clubes 4-S
STICA
San José

Muy apreciable señora:

Entusiasta admirador de todo lo que es bienestar, máxime si éste enfoca especialmente el aspecto de la nutrición, fuente de la riqueza social, así como los aspectos de sociabilidad, cooperación, economía, etc. que tan admirablemente desarrollan los Clubes 4-S bajo su digna

rección, muy respetuosamente me permito sugerirle la creación de tan excelentes organizaciones por aquí, ahora que contamos con el valioso aporte de la Agencia de STICA.

Desde ahora, si es que ésta mi humilde insinuación tuviera su apoyo y aceptación, le ofrezco y conmigo el distrito de San Juan donde tengo el honor de ser el director de la escuela, toda mi amplia cooperación.

De la señora de Ocampo, con toda consideración, muy atentamente,

BOLIVAR SALAS E.

NOTICIAS DE... (Viene de la pág. 19)

en que el principal objetivo de nuestro trabajo sería la reforestación y el arreglo de parques y plazas públicas. Para ello STICA nos brindó un terreno que está a su cuidado y que nosotros destinamos a un vivero de arbolitos.

Luego se pensó en qué lugar se iniciaría nuestra labor y se aprobó como primer proyecto sembrar árboles de ornato en San Rafael de Oreamuno. Esta magnífica idea fué muy bien acogida por todos los socios y así quedó hecho el plan de nuestro primer trabajo en bien de la comunidad.

Nuestro Club, que se llama "Hacer Patria, Haciendo" está ya en marcha.

Un cuento

LA VENTANA

Por CARLOS SALAZAR HERRERA

El dijo, en una carta, que aquella noche regresaría... y aquella noche, ella estaba esperándolo.

Sentada en una banca de la salita, de rato en rato, desde la ventana, hacía subir una mirada por la cuesta... hasta la Osa Mayor.

Las casas, enfrente, blanqueadas con cal de luna, estaban arrugadas de puro viejas. A veces, las luciérnagas trazaban líneas con tinta luminosa.

El viento venía sobre los potreros cortando aromas de santalucías, y entraba fragante por la ventana... igual que el gato de la casa.

Del filtro de piedra caían las gotas en una tinaja acústica. Caía una gota y salía una nota... Caía una gota y salía una nota...

Sobre los tinamastes del fogón, el caldero cantaba como nunca.

Un San Antonio guatemalteco, se había puesto negro, de tanto recibir humo de culitos de candela.

La llama sobre el pabilo daba saltitos, sin caerse. Era un duendecillo de fuego... Pero al fin, un gatazo de viento se metió por la ventana y lo botó de la candela.

Ella se fué para la cocina, le robó al fogón un duende, y protegiéndolo con una mano, volvió a la sala.

En aquel momento entró él.

El nuevo duendecillo proyectó en la pared un abrazo inmenso.

- ¿Qué querés?... - dijo ella cuando pudo hablar.

- Dame un vaso de agua de la tinaja.

Hacia... ¡Siete años!... que tenía ganas de beber un vaso del agua fresca y pura de aquella tinaja, porque allá, donde él había estado, el agua era tibia y salobre.

Después... se puso a acariciar con sus miradas la salita de la casa. ¡Su Casa!...

Entonces notó, que su mujer, le había hecho quitar los barrotes de hierro a la ventana.

...Y con una mirada, destilando gratitud... le dió las gracias.



STICA

es una organización cooperativa financiada por el Gobierno de Costa Rica y el Instituto de Asuntos Interamericanos, agencia del Gobierno de los Estados Unidos de América que en la actualidad representa una de las fases del Programa conocido con el nombre de Punto Cuarto.

Funciona como parte integrante del Ministerio de Agricultura e Industrias de Costa Rica, para el desarrollo de programas de asistencia técnica al agricultor.